

Академик А. Д. АЛЕКСАНДРОВ

## ОБ ОТОБРАЖЕНИЯХ, СОХРАНЯЮЩИХ КОНГРУЭНТНОСТЬ

1. Мы рассматриваем пространства  $R, R'$ , каждое из которых может быть либо евклидовым, либо Лобачевского, либо сферическим (можно было бы включить и пространства Римана). При этом допускаются бесконечномерные пространства. Бесконечномерное евклидово пространство — то же, что пространство Гильберта  $H$  с переносами; бесконечномерное пространство Лобачевского изображается в модели Клейна внутренностью шара в  $H$ ; бесконечномерное сферическое пространство — сфера в  $H$ .

**Теорема 1.** Пусть  $M_0$  — ограниченное множество в некотором  $R$ , содержащее по крайней мере две точки, причем, если пространство  $R$  сферическое, то  $d(M_0) < \frac{1}{2}d(R)$ , где  $d$  — диаметр. Пусть, далее,  $f$  — такое отображение  $R$  на некоторое  $R'$ , что если  $M \equiv M_0$  (множество  $M$  конгруэнтно  $M_0$ ), то  $f(M) \equiv f(M_0)$ , и обратно: если  $N \equiv f(M_0)$ , то  $f^{-1}(N) \equiv M_0$ , где  $f^{-1}(N)$  — полный прообраз  $N$ .

Тогда отображение  $f$  сохраняет равенство расстояний и тем самым конгруэнтность любых множеств.

**Дополнение.** В случае сферического  $R$  достаточно требовать  $d(M_0) < d(R)$ , если  $f$  непрерывно, или если  $M_0$  состоит из двух точек, либо связано (не исключено, что это всегда достаточно).

Конгруэнтность множеств в  $R$  (и в  $R'$ ) можно понимать в следующем смысле. Пусть  $G$  — группа движений, «транзитивная на лучах», т. е. на множестве всех полупрямых. Мы считаем  $M \equiv M_0$  равносильным существованию такого  $g \in G$ , что  $g(M) = M_0$ .

Заметим, что теорема 1 не нова, по крайней мере в более частных предположениях, но, к сожалению, я не могу указать соответствующие работы.

2. Укажем два следствия теоремы 1, касающиеся отображений  $R$  на себя. Такое отображение, сохраняющее равенство расстояний, является подобием, если  $R$  евклидово, и движением, если  $R$  — Лобачевского или сферическое.

Пусть  $G$  — группа движений пространства  $R$ , транзитивная на лучах,  $h_0$  — взаимно однозначное отображение  $R$  на себя и  $H$  — группа, порожденная  $g$  и  $h_0$ . Если  $A, B$  — точки в  $R$ , то  $H_A$  обозначает совокупность всех  $h \in H$  с  $h(A) = A$ , а  $H_A(B)$  — множество всех  $X = h(B)$  с  $h \in H_A$ . Под парой  $A, B$  будем понимать пару различных точек из  $R$ .

**Теорема 2.** Если  $h_0$  непрерывно и не  $f$  сохраняет равенство расстояний, то для любой пары  $A, B$  оказывается  $H_A(B) = R \setminus (A)$ .

В следующей теореме непрерывность  $h_0$  не предполагается.

**Теорема 3.** Если  $R$  — пространство Эвклида или Лобачевского и для некоторой пары  $A, B$   $H_A(B)$  ограничено, то  $h_0$  сохраняет равенство расстояний.

То же верно в сферическом  $R$ , если для некоторой пары  $A, B$   $d[H_A(B)] < d(R)$ .

Интересно, не является ли требование непрерывности  $h_0$  в теореме 2 лишним?

3. Докажем теорему 1. Пусть выполнены ее условия.

1) Отображение  $f$  взаимно однозначно.

Действительно, пусть  $M \equiv M_0$  и  $N = f(M)$ . Тогда, по условию, наложеному на  $f$ ,  $f^{-1}(N) \equiv M_0$ , и так как  $f^{-1}(N) \supset M \equiv M_0$ , то  $f^{-1}(N) = M$ , т. е.  $f^{-1}(f(M)) = M$ .

Допустим теперь, что в  $R$  есть такие точки  $X, Y$ , что  $X \neq Y$ , но  $f(X) = f(Y)$ . Возьмем  $M = M_0$  так, что  $X \in M$ , но  $Y \notin M$ . Тогда  $f(X) \in f(M)$  и  $f^{-1}[f(M)] \supset (X, Y)$ . Но  $f^{-1}[f(M)] = M$ , так что  $M \supset (X, Y)$  вопреки выбору  $M$ . Следовательно,  $f$  взаимно однозначно.

2)  $f$  переводит шары радиуса, равного диаметру  $M_0$ , в равные шары радиуса, равного диаметру  $f(M_0)$  и их центры — в центры.

Действительно, отнесем каждой точке  $X \in R$  сумму  $P_X$  всех множеств  $M = M_0$ , содержащих  $X$ . Точно так же образуем сумму  $Q_{f(X)}$  всех множеств  $N = f(M_0)$ , содержащих  $f(X)$ . Из условий, наложенных на  $f$ , следует, что  $f(P_X) = Q_{f(X)}$ .

Очевидно, вращения вокруг  $X$  переводят  $P_X$  в себя, так что  $P_X$  состоит из сфер с центром  $X$ . Поэтому дополнение суммы всех  $P_Y$ , не пересекающихся с  $P_X$ , будет шаром  $S_X$  с центром  $X$  и радиусом, равным диаметру  $M_0$ .

Совершенно так же в  $R'$  строятся шары  $S'_X$  и оказывается  $S'_{f(X)} = f(S_X)$ .

3) Поверхность  $\partial S_X$  шара  $S_X$  отображается на поверхность  $\partial S'_{f(X)}$  шара  $S'_{f(X)}$ .

Это следует из того, что  $\partial S_X$  состоит из таких точек  $Y \in S_X$ , что имеется шар  $S_Z$  с  $S_Z \cap S_X = \{Y\}$ .

4) Отображение  $f$  гомеоморфно.

Действительно, из 3) следует, что внутренности шаров  $S_X$  отображаются на внутренности шаров  $S'_{f(X)}$ . Пересечением внутренностей двух шаров можно получить сколь угодно малую окрестность данной точки. Поэтому  $f$ , а также  $f^{-1}$  непрерывно.

4. Итак, мы имеем гомеоморфизм  $f$   $R$  на  $R'$ , переводящий равные шары  $S_X$  в равные шары  $S'_{f(X)}$  и их центры — в центры. Покажем, что  $f$  сохраняет равенство расстояний. (При этом в сферическом пространстве радиус шаров  $S_X$  меньше половины его диаметра.)

Возьмем  $Y \in S_X$  и такой шар  $S_Z$ , что  $\partial S_Z$  проходит через  $Y$  и касается сферы  $\partial S_X \cap \partial S_Y$ . Проведя это построение для всех  $Y \in S_X$ , образуем сумму всех соответствующих пересечений  $S_X \cap S_Z$ . Ее дополнение в  $S_X$  будет открытым шаром с центром  $X$ . Соответствующий замкнутый шар обозначим  $S_X^1$ .

Это построение осуществляем для всех точек  $X \in R$  и по полученным шарам  $S^1$  строим шары  $S^2$  так же, как  $S^1$  строятся по исходным  $S$ . Продолжая этот процесс, будем получать сколь угодно малые шары  $S^n$ .

То же построение проделываем в  $R'$ , отправляясь от шаров  $S^1 = f(S)$ , и получаем равные шары  $S'^n$ , причем  $S'^n_{f(X)} = f(S^n_X)$ .

Фиксируем  $\varepsilon > 0$ , и пусть шар  $\mathfrak{S}_X = S^n_X$  имеет радиус  $r < \varepsilon$ . Беря сумму шаров  $\mathfrak{S}_Y$  с  $Y \in \mathfrak{S}_X$ , получаем шар  $\mathfrak{S}_X^1$  радиуса  $2r$ ; аналогично получаем шар  $\mathfrak{S}_X^2$  радиуса  $3r$  и т.д. Аналогичное построение осуществляем, исходя от шара  $\mathfrak{S}'_{f(X)} = f(S^n_X)$ , и получаем шары  $\mathfrak{S}'_{f(X)}^m = f(\mathfrak{S}_X^m)$ . При этом  $\partial \mathfrak{S}'_{f(X)}^m = f(\partial \mathfrak{S}_X^m)$ .

Таким образом, точки  $Y$ , равно удаленные от  $X$  на расстояние, кратное  $r$ , переходят в точки  $f(Y)$ , равно удаленные от  $f(X)$  на расстояния, кратные  $r^1$  — радиусу шара  $f(\mathfrak{S}_X)$ .

Так как  $r$  произвольно мало и  $f$  непрерывно, то оказывается, что точки, равно удаленные от  $X$ , переходят в равно удаленные от  $f(X)$ . И так как это верно для любой точки  $X$ , то вообще  $f$  сохраняет равенство расстояний, что и требовалось доказать.

5. Докажем теорему 3. Пусть выполнены ее условия. Сопоставим каждой точке  $X$  множество  $P_X$  всех  $Y = h(B)$  при  $h(A) = X$ , где  $h \in H$ , так что, в частности,  $P_A = H_A(B)$ . Очевидно, при всех  $h$  и  $X$  будет  $h(P_X) = P_{h(X)}$ . Кроме того, так как  $H$  содержит транзитивную группу движений, то все  $P_X$  конгруэнтны друг другу.

Таким образом, для каждого отображения  $f = h$  оказываются выполненными условия теоремы 1, и, ссылаясь на нее, заключаем, что  $h$  — движение (в эвклидовом  $R$   $h$  могло бы быть подобием, отличным от движения, но так как  $H_A(B)$  ограничено, то это исключено).

6. Докажем теорему 2. Пусть выполнены ее условия. Пусть  $R$  является пространством Эвклида или Лобачевского.

Если множество  $P_A = H_A(B)$  ограничено, то по теореме 3  $h_0$  — движение. Допустим, что  $P_A$  не ограничено, но  $P_A \neq R \setminus (A)$ .

Как и выше, каждой точке  $X$  соответствует множество  $P_X$ , конгруэнтное  $P_A$ , причем при всяком  $h \in H$ ,  $h(P_X) = P_{h(X)}$ .

Пусть  $Q_A$  — какая-либо связанная компонента множества  $R \setminus P_A$ , причем  $Q_A \neq (A)$ . Так как  $P_A \neq R \setminus (A)$ , то такая компонента существует. Группа  $H_A$  содержит группу вращений вокруг  $A$ , транзитивную на лучах, исходящих из  $A$ ; поэтому  $Q_A$  переводится в себя такими вращениями и, следовательно, состоит из сфер с центром  $A$ . Отсюда следует, что  $Q_A$  ограничена, так как иначе  $P_A$  было бы ограничено вопреки предположению.

Каждой точке  $X$  соответствует множество  $Q_X$  — связанная компонента  $R \setminus P_X$ , конгруэнтная  $Q_A$ . Отображения  $h \in H$  биективны и непрерывны, так что при любых данных  $h$  и  $X$  множество  $h(Q_X)$  будет связанной компонентой множества  $R \setminus P_{h(X)}$ .

Из непрерывности отображений легко заключить далее, что при всяком данном  $h$  все  $h(Q_X)$  оказываются конгруэнтными друг другу.

Таким образом, всякое  $h$  переводит конгруэнтные множества  $Q_X$  в конгруэнтные. Отсюда, ссылаясь на теорему 1, заключаем, что  $h$  сохраняет равенство расстояний, чем теорема 2 доказана в случае, когда  $R$  — пространство Эвклида или Лобачевского.

В случае сферического  $R$  доказательство аналогично, хотя и требует некоторых дополнительных соображений, которые мы, однако, опускаем.

7. Теорема 1 допускает обобщение, когда отображение определено не на всем  $R$ .

Теорема 4. Пусть  $D$  — область в  $R$ ,  $M_0$  — множество в  $D$  диаметра  $d$ ,  $0 < d < \infty$ ,  $K_0$  — шар в  $D$  радиуса  $r > 4d$ ,  $O$  — его центр.

Пусть  $f$  — такое отображение  $D$  в  $R'$ , что: 1)  $f(D)$  содержит шар с центром  $f(O)$ , радиуса  $r' > 4d'$ , где  $d'$  — диаметр  $f(M_0)$ ; 2) выполнено условие теоремы 1, т.е. если  $M = M_0$  и  $M \subset D$ , то  $f(M) = f(M_0)$ , и если  $N = f(M_0)$  и  $N \subset f(D)$ , то  $f^{-1}(N) = M_0$ .

Тогда  $f$  сохраняет равенство расстояний во всяком таком шаре  $K$ , что  $K_0 \subset K \subset D$ .

Доказательство. Пусть  $K$  — шар радиуса  $d$  с центром  $O$ . Так же как в п. 3, доказываем, что  $f$  гомеоморфно на  $K$  и переводит шары  $S_X$  радиуса  $d$  с центрами  $X \in K$  в шары  $S'_{f(X)}$  радиуса  $d'$  (так что, в частности,  $K = S_0$  и  $f(K)$  — шар с центром  $f(O)$ ).

Пересекая сферу  $\partial K$  шарами  $S_X$  с  $X \in \partial K$ , получаем на ней систему равных шаров  $\mathfrak{S}_X$ . При этом  $f$  отображает  $\partial K$  на сферу  $\partial f(K)$  и шары  $\mathfrak{S}_X$  — на равные шары  $f(\mathfrak{S}_X)$  с центрами  $f(X)$ .

Если  $\dim \partial K \geq 2$ , то  $\partial K$  — сферическое пространство и вывод п. 4 приводит к тому, что  $f$ , отображая  $\partial K$  на  $\partial f(K)$ , сохраняет равенство расстояний. Доказательство того же при  $\dim \partial K = 1$  мы опускаем.

Теперь можно распространить тот же вывод на поверхности других шаров с центром  $O$ . Так, например, пересечение всех шаров  $S_X$  с  $X \in K$ , пересекающих  $\partial K$  по равным шарам, представляет собою шар с центром  $O$ , и подобно предыдущему, доказываемся, что  $f$  отображает его поверхность с сохранением равенства расстояний. Отсюда это свойство устанавливается на всем  $K$ . Вне  $K$  оно устанавливается из аналогичного рассмотрения сумм шаров  $S_X$ , пересекающих  $\partial K$  по равным шарам. Далее, когда сохранение равенства расстояний установлено на каком-то шаре  $K' \supset K$ , мы можем поступить так же. Таким путем приходим к доказательству теоремы 4.

8. В теореме 4 диаметр  $d$  множества  $M_0$  и радиус  $r$  шара  $K_0$  связаны неравенством  $r > 4d$ . Множитель 4 можно уменьшить, но нижний предел в общем случае нам не известен. Однако при частных предположениях можно получить точную оценку. Так, например, имеет место

*Теорема 5. Пусть в условиях теоремы 4 снято неравенство  $r > 4d$ , но предполагается, что  $M_0$  и  $f(M_0)$  — шары и  $f$  взаимно однозначно. Тогда  $f$  сохраняет равенство расстояний на всяком шаре  $K \subset D$  радиуса  $r \geq d$ . Вместе с тем если  $D$  есть шар радиуса  $r < d$ , то существуют взаимно однозначные отображения шара  $D$  на себя, переводящие шары  $M \subset D$  диаметра  $d$  в такие же шары, но не сохраняющие расстояний.*

*Доказательство.* Пусть выполнены условия первой части теоремы. Можно считать, что центр шара  $M_0$  находится в центре шара  $K$ . Шары, равные  $M_0$  и содержащиеся в  $K$ , будем обозначать  $M$ .

Для каждой двух точек  $Z, Y \in M_0$  найдется содержащий их шар  $M \neq M_0$ , кроме того случая, когда  $X, Y$  — диаметрально противоположные на сфере  $\partial M_0$ . Отсюда следует, что отображение  $f$  переводит  $\partial M_0$  в  $\partial f(M_0)$  и диаметрально противоположные точки в такие же.

Образуем такую последовательность шаров  $M_i \neq M_0$ , что  $M_i \cap \partial M_0 \subset M_{i+1} \cap \partial M_0$ , и пусть  $P = \cup M_i \cap \partial M_0$ . Множество  $P$  не будет содержаться ни в каком  $M \neq M_0$  только тогда, когда оно полусфера (открытая). Отсюда следует, что  $f$ , отображая  $\partial M_0$  на  $\partial f(M_0)$ , переводит полусферы в полусферы. Кроме того,  $f$  переводит содержащиеся в  $\partial M_0$  шары (круги)  $M \cap \partial M_0$  в шары. Из обоих этих свойств следует, что  $f$  отображает  $\partial M_0$  на  $\partial f(M_0)$  с сохранением равенства расстояний.

Отсюда следует, так же как в п. 5, что  $f$  сохраняет равенство расстояний на шаре  $K$ , что и требовалось доказать.

Пусть теперь  $D$  — шар радиуса  $r < d$ . Пусть  $P$  — пересечение всех шаров  $M = M_0$ ,  $M \subset D$ . Определяем  $f$  как отображение  $D$  на себя, тождественное на  $D \setminus P$  и произвольное взаимно однозначное на  $P$ , так что оно не сохраняет расстояний, и второе утверждение теоремы 5 доказано.

9. Укажем без доказательства еще одну теорему.

*Теорема 6. Пусть  $K$  — шар в  $R'$  радиуса  $r$  и  $f$  — взаимно однозначное отображение  $K$  в  $R'$ , при котором каждый шар  $M \subset K$  некоторого данного диаметра  $d \leq r$  отображается на шар так, что центр переходит в центр (но равенство шаров  $f(M)$  не требуется).*

*Тогда  $f$  сохраняет равенство расстояний.*

Поступило  
10 IV 1973